

ORGANIZACIÓN MUNDIAL DEL COMERCIO

RESTRICTED

S/C/W/195

22 de junio de 2001

(01-3134)

Consejo del Comercio de Servicios

Original: inglés

CERTIFICACIÓN

Lista de compromisos sobre telecomunicaciones básicas

EGIPTO

El Gobierno de Egipto ha comunicado a la Secretaría de la OMC el proyecto de Lista de compromisos sobre telecomunicaciones básicas que se adjunta, con el ruego de que se inicie el correspondiente procedimiento de certificación de conformidad con los "Procedimientos para la certificación de rectificaciones o mejoras de las Listas de compromisos específicos" adoptados por el Consejo del Comercio de Servicios (S/L/84).

Por consiguiente, si en el plazo de 45 días contados a partir de la fecha de la presente comunicación no se notifican objeciones a la Secretaría, se dará por concluido el procedimiento de certificación y el adjunto proyecto de Lista de compromisos sobre telecomunicaciones básicas entrará en vigor y se considerará parte integrante de la Lista de compromisos específicos de Egipto anexa al AGCS (GATS/SC/30).

EGIPTO - LISTA DE COMPROMISOS ESPECÍFICOS

Modos de suministro: 1) Suministro transfronterizo

2) Consumo en el extranjero

3) Presencia comercial

4) Presencia de personas físicas

Sector o subsector	Limitaciones al acceso a los mercados	Limitaciones al trato nacional	Compromisos adicionales
<p>2.C. SERVICIOS DE TELECOMUNICACIONES</p> <p>Esta Lista no incluye los servicios de telecomunicaciones suministrados para la distribución de programas radiofónicos o de televisión para recepción directa por los consumidores del servicio.</p>	<p>3) a) Las licencias de la Dirección de Reglamentación de las Telecomunicaciones se otorgarán de forma transparente según la prueba de necesidades económicas que tiene un carácter no discriminatorio.</p> <p>b) Las licencias se otorgarán únicamente a las empresas registradas en Egipto.</p> <p>c) Telecom Egipto goza de derechos exclusivos para el suministro de servicios de transmisión transfronteriza hacia o desde Egipto a través de cualquiera de los medios de la tecnología durante un período de exclusividad que finaliza a más tardar el 31/12/2005. Los titulares de licencias para la prestación de servicios internacionales de comunicación de datos han de arrendar líneas internacionales privadas a Telecom Egipto durante el período de exclusividad.</p>		<p>El Gobierno de Egipto asume los compromisos adicionales indicados en el documento de referencia adjunto.</p> <p>Egipto está sometiendo actualmente a aprobación de la Asamblea Popular (Parlamento egipcio) una nueva Ley de Telecomunicaciones.</p>

Modos de suministro: 1) Suministro transfronterizo

2) Consumo en el extranjero

3) Presencia comercial

4) Presencia de personas físicas

Sector o subsector	Limitaciones al acceso a los mercados	Limitaciones al trato nacional	Compromisos adicionales
<p>Servicios nacionales e internacionales suministrados a través de cualquiera de los medios de la tecnología:</p> <p>2.C.a. Servicios de telefonía vocal</p> <p>2.C.d. Servicios de télex</p> <p>2.C.e. Servicios de telegrafía</p> <p>2.C.f. Servicios de facsímil</p> <p>2.C.g. Líneas privadas arrendadas (únicamente internacionales)</p>	<p>d) Las empresas del sector de las telecomunicaciones deben demostrar su voluntad de contratar y desarrollar recursos humanos locales.</p> <p>1) Sin consolidar</p> <p>2) Ninguna</p> <p>3) a) Telecom Egipto tiene la exclusividad para la prestación de estos servicios por un período que finaliza a más tardar el 31 de diciembre de 2005. Después de esa fecha podrán otorgarse licencias.</p> <p>b) Se permite la reventa de servicios mediante acuerdos con Telecom Egipto.</p> <p>c) Telecom Egipto está privatizando actualmente una parte de sus acciones mediante oferta pública inicial o venta a un inversor estratégico. Es posible que Telecom Egipto continúe la privatización en etapas ulteriores hasta llegar a un 49% de sus acciones.</p> <p>d) Teléfonos públicos: Ninguna.</p> <p>4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la sección horizontal.</p>	<p>1) Ninguna</p> <p>2) Ninguna</p> <p>3) Ninguna</p> <p>4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la sección horizontal.</p>	

Modos de suministro: 1) Suministro transfronterizo

2) Consumo en el extranjero

3) Presencia comercial

4) Presencia de personas físicas

Sector o subsector	Limitaciones al acceso a los mercados	Limitaciones al trato nacional	Compromisos adicionales
Servicios internacionales suministrados a través de cualquiera de los medios de la tecnología:			
2.C.b. Servicios de transmisión de datos & c.	1) Sin consolidar	1) Ninguna	
2.C.o. Servicios de Internet	2) Ninguna	2) Ninguna	
	3) Ninguna	3) Ninguna	
	4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la sección horizontal.	4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la sección horizontal.	
Servicios nacionales suministrados a través de cualquiera de los medios de la tecnología:			
2.C.b. Servicios de transmisión de datos & c.	1) Sin consolidar	1) Ninguna	
2.C.g. Líneas privadas arrendadas	2) Ninguna	2) Ninguna	
2.C.o. Servicios de Internet	3) Ninguna	3) Ninguna	
	4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la sección horizontal.	4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la sección horizontal.	
Otros servicios:			
2.C.o. Servicios móviles (únicamente digitales)	1) Sin consolidar	1) Ninguna	
	2) Ninguna	2) Ninguna	
	3) Dos empresas de explotación de GSM900 tienen licencias para prestar servicios en Egipto con exclusividad hasta el 30/11/2002. Después de esa fecha, podrán otorgarse más licencias.	3) Ninguna	
	4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la sección horizontal.	(4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la sección horizontal.	

Modos de suministro: 1) Suministro transfronterizo 2) Consumo en el extranjero 3) Presencia comercial 4) Presencia de personas físicas

Sector o subsector	Limitaciones al acceso a los mercados	Limitaciones al trato nacional	Compromisos adicionales
Otros servicios suministrados a través de cualquiera de los medios de la tecnología:			
2.C.o. Servicios de radiobúsqueda	1) Sin consolidar	1) Ninguna	
2.C.o. Servicios de terminales de muy pequeña abertura	2) Ninguna	2) Ninguna	
2.C.h. Servicios con valor añadido	3) Ninguna	3) Ninguna	
n.	4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la sección horizontal.	4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la sección horizontal.	